

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公告全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



## UNITED COMPANY RUSAL PLC

(根據澤西法律註冊成立的有限公司)

(股份代號：486)

### 持續關連交易 運輸物流服務合約

茲提述本公司日期為二零一七年十一月十三日、二零一七年十二月二十九日、二零一八年一月十二日、二零一八年二月七日、二零一八年三月二日、二零一八年三月五日及二零一八年三月七日內容有關先前披露的運輸物流服務合約的公告。

本公司宣佈，於二零一八年三月二十六日，本集團成員公司與En+的聯繫人已在二零一七年三月七日的原合約上訂立附錄，據此，En+的聯繫人同意向本集團成員公司提供運輸物流服務。

### 運輸物流服務合約的附錄

茲提述本公司日期為二零一七年十一月十三日、二零一七年十二月二十九日、二零一八年一月十二日、二零一八年二月七日、二零一八年三月二日、二零一八年三月五日及二零一八年三月七日內容有關先前披露的運輸物流服務合約的公告。

本公司宣佈，於二零一八年三月二十六日，本集團成員公司與En+的聯繫人已在二零一七年三月七日的原合約上訂立附錄，據此，En+的聯繫人同意向本集團成員公司提供運輸物流服務（「運輸物流服務合約的附錄」），其主要條款載列如下：

編號	附錄日期	客戶 (本集團 成員公司)	服務供應商 (En+的 聯繫人)	服務	截至二零一八年 十二月三十一日 止年度的估計		
					應付對價 (不包括增值稅) (美元)	預定的 終止日期	付款條款
1	二零一八年 三月二十六日 (日期為二零一七年 三月七日的合約 的附錄；本附錄的 年期自二零一八年 二月二十日開始)	股份制公司 「Boksit Timana」	有限責任公司 「Russian Transport Company」	轉運服務	86,280	二零一九年 十二月三十一日	於提供運輸 服務當月後 下個月第22日 前付款
	年度估計應付 對價總額				86,280		

運輸物流服務合約的附錄項下的對價將透過銀行轉賬以現金支付。

### 年度交易總金額

運輸物流服務合約的附錄項下的應付合約價乃參考市價而釐定，所依據條款不遜於俄羅斯市場有關同類同質運輸物流服務的現行條款及En+的聯繫人向獨立第三方提供的條款。根據本公司採購政策並使用本公司採購門戶等工具，本公司就所需運輸物流服務邀請若干機構參與投標。本公司採購經理根據本公司最理想的採購政策以及憑藉其經驗及專業知識，在取得本公司投標委員會批准下選擇提供最佳條款及條件的服務供應商（獲選服務供應商提供具競爭力的價格及鐵道車輛擔保，並能提供所需服務）。

根據上市規則第14A.81條，由於運輸物流服務合約的附錄及先前披露的運輸物流服務合約均由本集團與En+的聯繫人訂立，且各合約的標的事項乃有關En+的聯繫人向本集團提供運輸物流服務，故額外的運輸物流服務合約及先前披露的運輸物流服務合約須合併計算。

根據運輸物流服務合約的附錄及先前披露的運輸物流服務合約，本集團截至二零一八年十二月三十一日止財政年度應付En+的聯繫人的年度交易總金額估計分別最多約為40,116,000美元。該年度交易總金額乃由董事基於本集團的運輸物流服務需求及合約價估計得出。

## 進行交易的理由及裨益

運輸物流服務合約的附錄乃為獲取運輸物流服務之目的而訂立。本公司認為運輸物流服務合約的附錄項下擬進行的交易符合本公司利益，原因為所提供服務為本集團生產過程所需。

董事(包括獨立非執行董事)認為，運輸物流服務合約的附錄乃按一般商業條款訂立，屬公平合理，而運輸物流服務合約的附錄項下擬進行的交易乃於本集團一般及日常業務過程中進行，符合本公司及其股東整體利益。

除身為En+(即有限責任公司「Russian Transport Company」的控股公司)董事的Oleg Deripaska先生、Vladislav Soloviev先生(Vladislav Soloviev先生獲委任為En+董事僅自二零一八年一月一日起生效)、Maxim Sokov先生、Olga Mashkovskaya女士及Gulzhan Moldazhanova女士外，概無董事於運輸物流服務合約的附錄項下擬進行的交易中擁有重大權益。Oleg Deripaska先生亦間接擁有En+已發行股本的50%以上權益。因此，Oleg Deripaska先生、Vladislav Soloviev先生、Maxim Sokov先生、Olga Mashkovskaya女士及Gulzhan Moldazhanova女士並無就批准運輸物流服務合約的附錄的董事會決議案進行投票。

## 上市規則的涵義

有限責任公司「Russian Transport Company」為En+的間接附屬公司，因此為本公司主要股東En+的聯繫人。因此，根據上市規則，有限責任公司「Russian Transport Company」為本公司的關連人士。

於截至二零一八年十二月三十一日止財政年度，運輸物流服務合約的附錄及先前披露的運輸物流服務合約項下持續關連交易的估計年度交易總金額的適用百分比率超過0.1%但低於5%。因此，根據上市規則第14A.76條，該等合約項下擬進行的交易僅須遵守上市規則第14A.35及14A.68條所載的公告規定、第14A.49、14A.55至14A.59、14A.71及14A.72條所載的年度審核規定以及第14A.34及14A.50至14A.54條所載的規定。該等交易獲豁免遵守上市規則第14A章下的通函及股東批准規定。

有關運輸物流服務合約的附錄的詳情將按照上市規則第14A.71條的規定載入本公司有關年報及賬目內(如適用)。

## 主要業務活動

本公司主要從事鋁(包括合金及增值產品)及氧化鋁的生產及銷售。

有限責任公司「Russian Transport Company」主要從事組織不同類型的運輸服務。

## 釋義

於本公告內，除文義另有指明外，下列詞彙具有以下涵義：

「聯繫人」	指	具有上市規則賦予該詞的相同涵義。
「董事會」	指	董事會。
「本公司」	指	United Company RUSAL Plc，一家於澤西註冊成立的有限責任公司，其股份在香港聯合交易所有限公司主板上市。
「關連人士」	指	具有上市規則賦予該詞的相同涵義。
「持續關連交易」	指	具有上市規則賦予該詞的相同涵義。
「董事」	指	本公司董事。

「En+」	指	En+ Group Plc，前稱En+ Group Limited，一家於澤西註冊成立的公司，為本公司的主要股東。
「本集團」	指	本公司及其附屬公司。
「上市規則」	指	香港聯合交易所有限公司證券上市規則。
「Deripaska 先生」	指	Oleg Deripaska 先生，為非執行董事。
「百分比率」	指	上市規則第 14.07 條所指的百分比率。
「先前披露的運輸物流服務合約」	指	本公司日期為二零一七年十一月十三日、二零一七年十二月二十九日、二零一八年一月十二日、二零一八年二月七日、二零一八年三月二日、二零一八年三月五日及二零一八年三月七日的公告所披露本集團成員公司與En+的聯繫人訂立的合約，內容有關本集團成員公司於截至二零一八年十二月三十一日止年度接受運輸物流服務。
「主要股東」	指	具有上市規則賦予該詞的相同涵義。
「美元」	指	美利堅合眾國法定貨幣美元。
「增值稅」	指	增值稅。

承董事會命

**United Company RUSAL Plc**

公司秘書

**黃寶瑩**

二零一八年三月二十七日

於本公告日期，執行董事為 *Vladislav Soloviev* 先生及 *Siegfried Wolf* 先生，非執行董事為 *Oleg Deripaska* 先生、*Dmitry Afanasiev* 先生、*Ivan Glashenberg* 先生、*Maksim Goldman* 先生、*Olga Mashkovskaya* 女士、*Gulzhan Moldazhanova* 女士、*Marco Musetti* 先生、*Ekaterina Nikitina* 女士、*Maxim Sokov* 先生及 *Daniel Lesin Wolfe* 先生，及獨立非執行董事為 *Mark Garber* 先生、*Philip Lader* 先生、梁愛詩博士、*Dmitry Vasiliev* 先生、*Matthias Warnig* 先生(主席)及 *Bernard Zonneveld* 先生。

本公司刊發的所有公告及新聞稿分別可於下列網站連結查閱：<http://www.rusal.ru/cn/investors/info.aspx>，<http://rusal.ru/investors/info/moex/> 及 <http://www.rusal.ru/cn/press-center/press-releases.aspx>。